

INTERNATIONAL FESTIVAL

どるっとワールド in Miki

～世界を知ろう！体験しよう！～

2025年 **入場無料**

10月26日 日
11:00～15:00

会場 かじやの里
メッセみき

兵庫県三木市福井2426番地
R175沿い「道の駅みき」の隣

神戸電鉄恵比須駅より路線バスで
約20分（土日のみ運行）

※このプログラムは当日変更になること
があります《雨天決行》協会フェイスブック
※警報等中止、荒天中止 をご確認ください

ブース 一部有料

- ★世界の遊び、クイズ・ゲーム
- ★お国紹介・雑貨販売
- ★木彫り・折り紙体験 など



ステージ

11:00～/13:30～

★世界の音楽・踊り

※写真はイメージです

- ・ペルーの歌と楽器演奏
- ・ネパールのダンス
- ・ベトナムの歌
- ・英語のキッズソング など



食べ物 有料

★世界の食べ物 ※写真はイメージです
※メニューは変わることがあります

- ・ベトナム料理・ネパールカレー&ナン
- ・中国の水餃子・ラオス料理
- ・パキスタンのビリヤニ など



同日開催!

道の駅みき
10時～15時

秋のお楽しみフェア

〈館内店舗による旬の青果類の販売、グルメの販売等を予定〉

〈主催〉三木市国際交流協会
〈連絡先〉三木市国際交流協会

〈後援〉三木市

● 英語・中国語・ベトナム語・ポルトガル語訳は裏面にあります。
TEL&FAX 0794-89-2318 E-mail : kokusai@city.miki.hyogo.jp



Tiếng Việt

Vòng quanh thế giới tại Miki
~ Hãy tìm hiểu thế giới! Hãy
cùng trải nghiệm nhé! ~

**Đây là một sự kiện giao lưu
quốc tế mà mọi người đều có
thể trải nghiệm**
Thật thú vị, vì vậy hãy đến.

Ngày & giờ: 26 tháng 10
(Chủ nhật) 11: 00-15: 00
Địa điểm: Kajiya no Sato Messe Miki
Vé vào cửa miễn phí



**Kajiya no Sato
Messe Miki**



中文

三木市國際文化交流售賣活動
~ 让我们了解这个世界吧!
让我们体验一下吧! ~

這是大家可以共享的國際活動
歡迎參加

日期和时间: 10月26日(周日)
11:00 - 15:00

地点: Kajiya no Sato Messe Miki
门票 免费

English

International Festival in Miki
~ Let's get to know and
experience the world! ~

**It is an international exchange
event that everyone can enjoy.**
Come and join us!

Date & Time: October 26 (Sun.)
11:00-15:00
Location: Kajiya no Sato Messe Miki
Free to enter

Português

Volta ao Mundo em Miki
~ Vamos conhecer o mundo!
Vamos experimentá-lo! ~

**É um evento de intercâmbio
internacional que todos podem
desfrutar**
Venha se divertir conosco.

Data e Hora: 26 de outubro (domingo)
11:00-15:00
Localização: Kajiya no Sato Messe Miki
Ingresso gratuito

